



鹿児島県出水市

広報

# いずみ

人と自然が融和した にぎわいある元気都市 出水市

「2013順天湾国際庭園博覧会(4月20日～10月20日)で展示中」



(姉妹都市の大韓民国順天市にて3月5日撮影)

## 世帯数と人口

(3月1日現在:住民基本台帳)

世帯数	2万4,756 (-14)
人口	5万6,046 (-61)
男	2万6,178 (-16)
女	2万9,868 (-45)
出生	38
死亡	76
転入	104
転出	125

( )内は前月比

## 主な内容

民泊受け入れ家族募集	2～3
市役所の組織変更	4～5
メガソーラー設置運営者募集	15
リサイクル品目が一部変更	18

# 4

2013 (平成25年)  
No.85



## 私たちと一緒に民泊始めませんか



子どもがもらう感動から  
あなたがもらう感動へ

本市が積極的に取り組んでいる民泊体験。民泊とは、「生命を育むこと」を大きなテーマとして子ども達が宿泊し共同炊事・農業体験などを行い、地域の方々と交流するもの。今年も5月から6月にかけて多くの子ども達が期待と不安を胸にやって来ます。このすばらしい体験ができるのも、受け入れる方々のおかげです。

こんな民泊受け入れ先を探しています！

○子ども達と一緒に料理をつくり、自分の体験談などの話をしてくださる方

○自分の畑や近所の農家で農業体験ができる方

○家庭菜園から野菜を収穫して、夕食の材料になる環境の方はなお良いでしょう。







Izumi Minpaku Taiken

# 民泊1日の流れ



入村式



対面



車で移動



夕食での語らい



夕食作り体験



農業を学ぶ体験



就寝前の布団敷き



朝食もみんな一緒に



お見送り



## 生徒さん、受け入れた方の感想



宿泊した生徒の皆さん

出水で体験したことは一生の思い出になりました。レタスの苗植え、稲刈り、脱穀、みかん、きゅうり、茄子の収穫、芋掘りをして食べた焼き芋は最高でした。またお母さんが作ってくれた料理はどれもおいしかったです。お父さんお母さん、プレゼントしたTシャツを見て私たちの事を思い出してくださいね。また絶対会いに行きます！



受け入れ農家の  
榎木美代子さん

入村式での儀式は、不安で緊張気味の硬くこわばった初対面の握手から始まります。でも夕食づくりや農作業体験を終え、温泉でゆっくり体を温め、ひんやりとすがすがしい朝の散歩でみかん山から新幹線を見下ろす頃には、すっかり可愛い孫になっています。出水市での出会いは、青い空と海。長島の風車と天草の島々。優しく迎えてくれる自然。そんな中で、生徒さん達は感動の声を挙げて行きます。

離村式では「おじちゃん、おばちゃん。犬のジョンコ。また遊びに来るね。」の言葉と涙の握手をもらいます。

問い合わせ先 本庁観光交流課 (☎63-4059)

# 4月から市の組織の一部が変わります

農林水産課を高尾野支所に移転し、農政課と農林水産整備課に再編するなど、組織の一部を見直します。

## 【政策経営部】

○政策調整室を設置し、市の重要事務事業の推進管理を強化します。

○総務課に設置する行政法務室で選挙管理委員会事務局の事務を兼務し、同事務局の体制を強化します。

○情報発信機能強化のため、情報政策室を設置します。

## 【産業振興部】・【建設部】

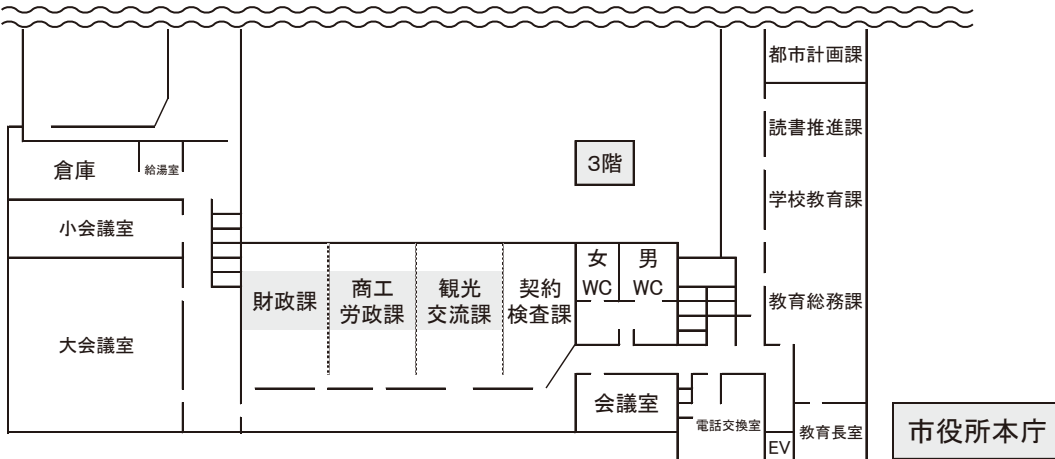
○農林水産課と両支所の産業建設課の事務を集約し、担当する農政課、農林水産整備課および建設課の3課に再編します。

○新庁舎建設に伴う本庁舎の一部解体工事を控え、既存施設の有効活用の観点から、農政課と農林水産整備課の執務室を高尾野支所に、建設課の執務室を野田支所に置きます。

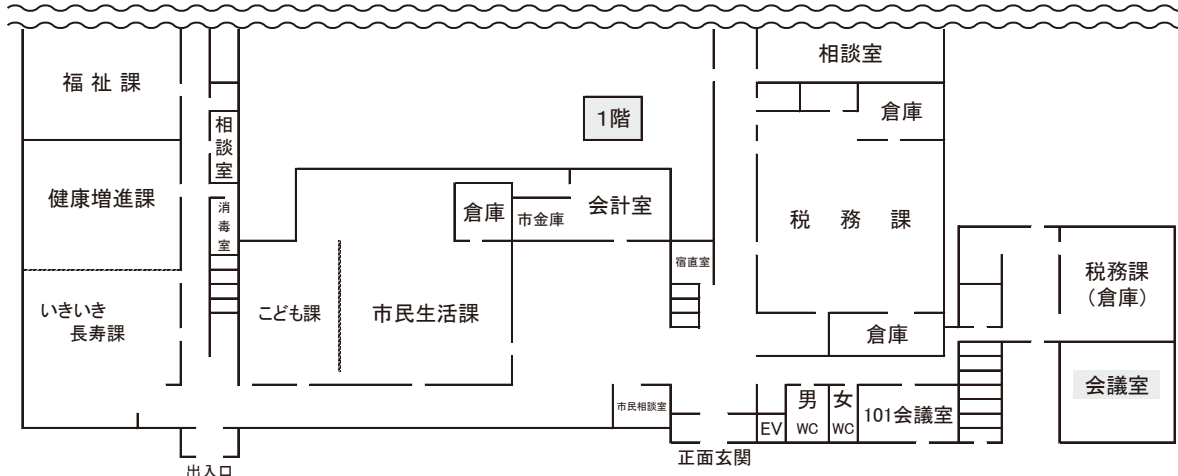
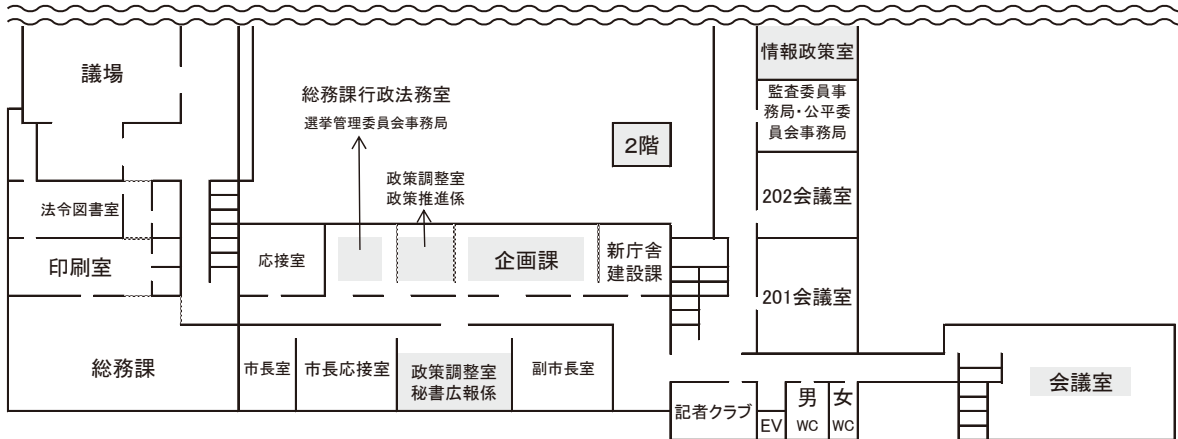
問い合わせ先

本庁企画課行政改革係

(☎) 4037



4月末までに、財政課は2階から3階に、観光交流課は1階から3階に移動します。

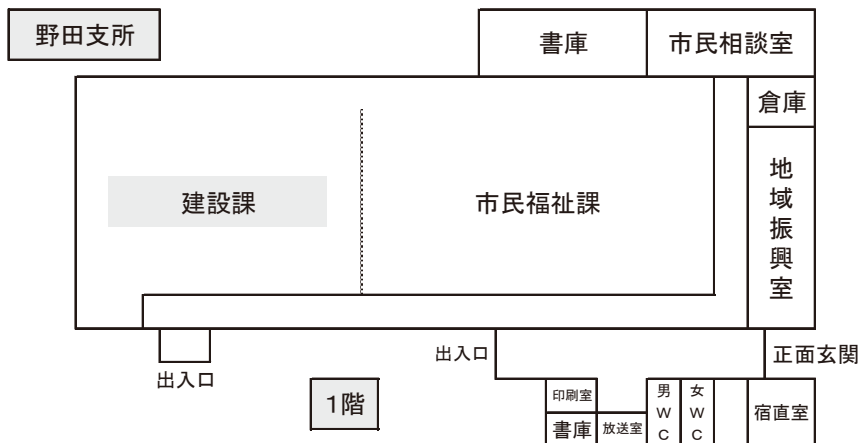
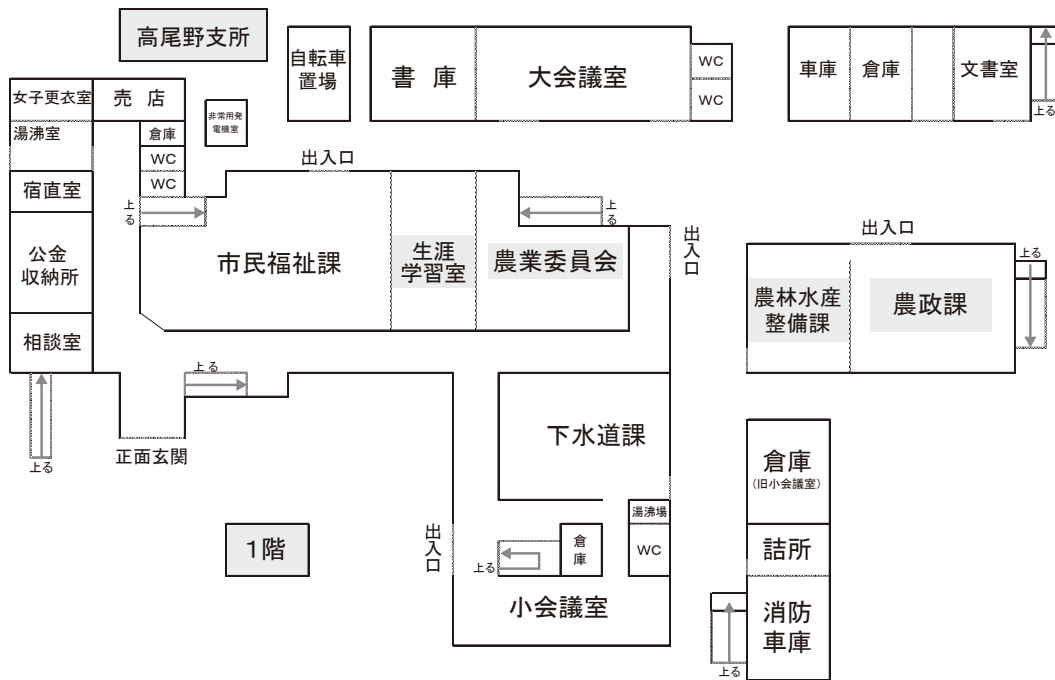


**窓口業務**

従来の農林水産課、高尾野支所産業建設課建設グループおよび野田支所産業建設課産業振興グループの執務室は移転しますが、それぞれ本庁、高尾野支所および野田支所において、届け出書類の受け付け等の窓口を引き続き設置します。

<組織の変更>

4月から		変更前	
政策経営部	政策調整室	政策推進係	(新設)
	総務課	行政法務室 選挙管理委員会事務局	行政法務係
		コミュニティ係	コミュニティ係
		職員係	職員係
	企画課	安全安心推進室	安全安心推進室
		企画・男女共同参画係	企画調整・男女共同参画係
地域振興係			地域振興係
行政改革係		秘書広報係	
情報政策室	行政管理係		
福祉部	健康増進課	保健予防係	健康増進課
	(民営化)	健康保険係	健康保険係
		健康増進係(保健センター)	保健センター
(高尾野支所)	農政課	農政畜産係	産業振興部
	農林水産整備課	農業振興係	農林水産課
		施設管理係	産業政策係
		林務水産係	農業振興係
	基盤整備係	林務水産係	
支野所	建設課	住宅・公園グループ 道路河川グループ	支野所
兼務(総務課行政法務室)		選挙管理委員会事務局	



# 2011年度 新地方公会計制度に基づく財務書類4表

2007年10月に総務省が示した作成基準に基づき、企業会計的な手法を取り入れ、資産・債務の適切な管理運用を行うことを目的に財務書類4表を作成しましたので、お知らせします。

## 普通会計貸借対照表

「貸借対照表」とは、市民の皆さまが利用する市の施設、市が所有する現金や債権、資産形成のために投資された資金などがどれくらいあるのかを示したもので、資産・負債・純資産の3つの要素から構成されています。

左（資産）右（負債と純資産）の合計額が等しいこと（＝バランスが取れていること）から、バランスシートとも呼ばれます。

本市の場合、2011年度までに1,055億円の資産を形成してきており、そのうち、道路、学校などの公共資産が808億円となっています。また、現世代までが負担した純資産は749億円であり、資産全体の約71パーセントとなっています。

<b>資産</b> 1,055億円	<b>負債</b> 306億円
市が所有している財産の内容と金額です。	借入金（市債）など、現世代および将来世代の負担で返済していく債務です。
<b>【内訳】</b>	<b>【内訳】</b>
公共資産 808億円 道路、橋りょう、公園、学校庁舎、公営住宅など	固定負債 281億円 市債、退職手当引当金など
投資等 167億円 特定目的基金、出資金長期延滞債権など	流動負債 25億円 翌年度償還市債など
流動資産 80億円 現金・預金、財政調整基金、減債基金、未収金など	<b>純資産</b> 749億円
うち歳計現金 11億円	現世代までの負担で、支払いが済んでいる正味の資産です。
<b>資産合計</b> 1,055億円	<b>負債・純資産合計</b> 1,055億円

## 普通会計行政コスト計算書

市の行政活動は、福祉や教育などでの人的サービスや給付サービスの提供など資産形成につながらない行政サービスが大きな比重を占めています。そのためのコスト（原価・費用）がいくら掛かっているかを整理したものが「行政コスト計算書」です。

2011年度の出水市1年間のコスト総額は203億円で、使用料や手数料などの経常収益を差し引いた純経常行政コストは196億円となっています。

<b>経常行政コスト（A）</b> 203億円
<b>【内訳】</b>
人にかかるコスト 44億円 職員の給与・退職手当など
物にかかるコスト 53億円 物品購入、光熱水費、施設の修繕費、減価償却費など
移転支的的なコスト 102億円 生活保護などの社会保障給付、各種団体等への補助金、繰出金など
その他のコスト 4億円 市債の利息など
<b>経常収益（B）</b> 7億円
行政サービスの利用で市民のみならずが直接負担する施設使用料や手数料などです。
<b>純経常行政コスト（A） - （B）</b> 196億円

## 普通会計資金収支計算書

普通会計の資金残高が、2011年度中にどのように増減したかを示しています。

期首（2010年度末）資金残高	9億円
当期収支	1億円
<b>【内訳】</b>	
経常的収支	44億円
公共資産整備収支	△8億円
投資・財務的収支	△35億円
期末（2011年度末）資金残高	10億円

## 普通会計純資産変動計算書

普通会計の純資産（正味の資産）が、2011年度中にどのように増減したかを示しています。

期首（2010年度末）純資産残高	733億円
当期変動高	16億円
<b>【内訳】</b>	
純経常行政コスト	△196億円
財源の調達	212億円
期末（2011年度末）純資産残高	749億円



## 連結財務書類

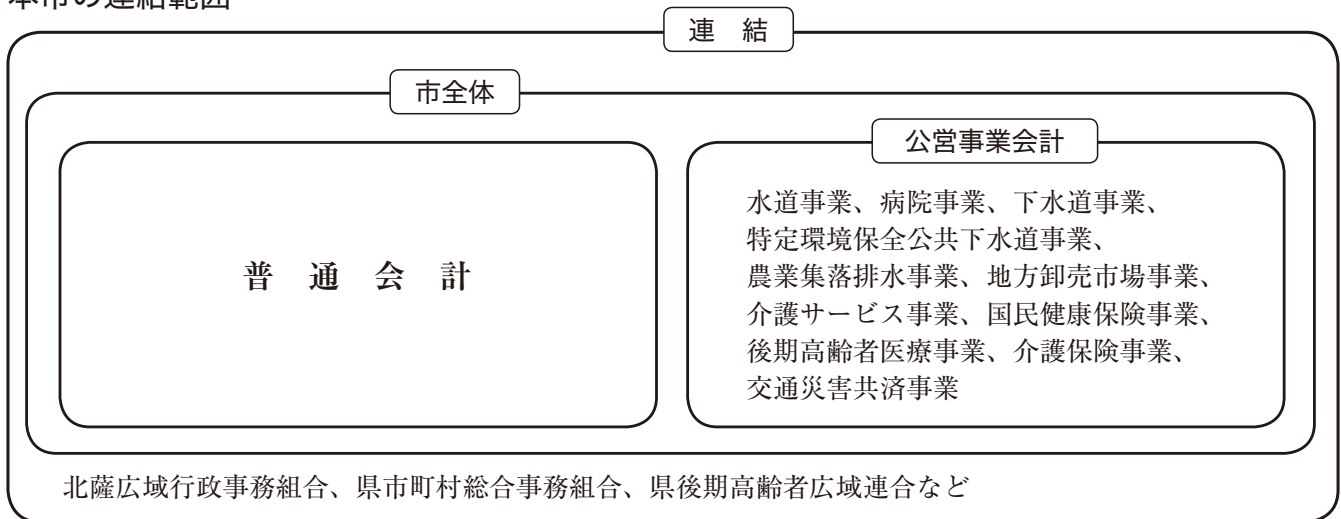
市では、普通会計で行っている事業のほかにも、病院事業、水道事業、下水道事業や国民健康保険事業などの事業を公営事業会計として行っています。また、こうした市が単独で行っている事業のほか、出水地区2市1町で構成している北薩広域行政事務組合が実施しているごみ処理やし尿処理などの事業があります。

このように市全体の姿を把握し、分析するためには、普通会計に公営事業会計や一部事務組合などを連結した財務書類が必要になります。

なお、一部事務組合や広域連合を連結する場合は、負担割合や出資割合に応じて連結することになります。

本市の連結対象範囲と連結財務書類4表については、次のとおりです。

### 本市の連結範囲



#### 連結貸借対照表

<table style="width: 100%;"> <tr> <td style="text-align: center;"><b>資産</b></td> <td style="text-align: right;">1,564 億円</td> </tr> <tr> <td colspan="2"><b>【内訳】</b></td> </tr> <tr> <td>公共資産</td> <td style="text-align: right;">1,319 億円</td> </tr> <tr> <td>投資等</td> <td style="text-align: right;">115 億円</td> </tr> <tr> <td>流動資産</td> <td style="text-align: right;">127 億円</td> </tr> <tr> <td>（うち資金</td> <td style="text-align: right;">119 億円）</td> </tr> <tr> <td>繰延勘定</td> <td style="text-align: right;">3 億円</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;"><b>資産合計</b></td> <td style="text-align: right;"><b>1,564 億円</b></td> </tr> </table>	<b>資産</b>	1,564 億円	<b>【内訳】</b>		公共資産	1,319 億円	投資等	115 億円	流動資産	127 億円	（うち資金	119 億円）	繰延勘定	3 億円	<b>資産合計</b>	<b>1,564 億円</b>	<table style="width: 100%;"> <tr> <td style="text-align: center;"><b>負債</b></td> <td style="text-align: right;">615 億</td> </tr> <tr> <td colspan="2"><b>【内訳】</b></td> </tr> <tr> <td>固定負債</td> <td style="text-align: right;">557 億円</td> </tr> <tr> <td>流動負債</td> <td style="text-align: right;">58 億円</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;"><b>純資産</b></td> <td style="text-align: right;"><b>949 億億円</b></td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;"><b>負債・純資産合計</b></td> <td style="text-align: right;"><b>1,564 億円</b></td> </tr> </table>	<b>負債</b>	615 億	<b>【内訳】</b>		固定負債	557 億円	流動負債	58 億円	<b>純資産</b>	<b>949 億億円</b>	<b>負債・純資産合計</b>	<b>1,564 億円</b>
<b>資産</b>	1,564 億円																												
<b>【内訳】</b>																													
公共資産	1,319 億円																												
投資等	115 億円																												
流動資産	127 億円																												
（うち資金	119 億円）																												
繰延勘定	3 億円																												
<b>資産合計</b>	<b>1,564 億円</b>																												
<b>負債</b>	615 億																												
<b>【内訳】</b>																													
固定負債	557 億円																												
流動負債	58 億円																												
<b>純資産</b>	<b>949 億億円</b>																												
<b>負債・純資産合計</b>	<b>1,564 億円</b>																												

#### 連結行政コスト計算書

<b>経常行政コスト (A)</b>	459 億円
<b>【内訳】</b>	
人にかかるコスト	85 億円
物にかかるコスト	96 億円
移転支出的なコスト	262 億円
その他のコスト	16 億円
<b>経常収益 (B)</b>	139 億円
<b>純経常行政コスト (A) - (B)</b>	<b>320 億円</b>

#### 連結資金収支計算書

期首 (2010 年度末) 資金残高	101 億円
当期収支	18 億円
<b>【内訳】</b>	
経常的収支	71 億円
公共資産整備収支	△ 13 億円
投資・財務的収支	△ 40 億円
期末 (2011 年度末) 資金残高	119 億円

#### 連結純資産変動計算書

期首 (2010 年度末) 純資産残高	934 億円
当期変動高	15 億円
<b>【内訳】</b>	
純経常行政コスト	△ 320 億円
財源の調達	335 億円
期末 (2011 年度末) 純資産残高	949 億円

※紙面の都合上、要約版として掲載しておりますが、詳細については、市のホームページに掲載しています。  
また、不明な点などがございましたら、本庁財政課財政係 (☎63-4025) にお問い合わせください。

## 出水総合医療センター

## 2013年度の診療体制について

出水総合医療センター院長 瀬戸 弘



出水総合医療センターにおきましては、昨年度には関係各機関のご尽力により内科医師が6人増員となり、内科系医師が9人体制となるとともに、消化器疾患センターを立ち上げることができました。

この4月には、大学の医局による定期異動に伴い7人の医師が異動することとなりましたが、それ以外にも「臨床教育研修センター」ならびに人間ドック担当責任者として福岡大学より宗清正紀先生が赴任されます。

宗清先生には臨床研修の統括責任者として研修のシステム等を再構築していただき、よりよい研修をしてもらうような仕組みを作りたいと思います。昨年度は地域医療研修として福岡・北九州方面の大学病院や医療機関から初期臨床研修医師が来られましたが、今年度は新たに鹿児島大学・熊本大学からも受け入れることが決定しており、さらに多くの研修医師が、当地域で地域医療を学ぶ予定となっています。

また、「予防医学」に根ざした診療を実施するという観点から、「健康管理科」を新設することとしています。当院では、これまで人間ドックや脳ドックを実施していますが、生活習慣病の予防や3大疾病とされる、がん、心臓病、脳血管障害などの早期発見、早期治療の重要性はますます高まっており、ドックや健康診断の充実を図ることにより、市民の皆さまの健康管理の一助となるよう体制作りを進めていきます。

昨年度に設置しました消化器疾患センターにつきましては、消化器内科・外科の連携でよりよい医療提供ができるよう院内のハード面での再構築も検討していきます。

また、脳卒中に関しては、脳卒中センターの

設置も検討しているところですが、今回、脳外科部長として経験豊富な部長を迎えることができたことから、さらに高度な医療が提供できるような仕組み作りを進めていきます。

災害医療については、昨年度、外科の花田副院長を中心にDMATを1チーム設置することができました。国も各都道府県に対し2次医療圏での災害医療の地域医療連携体制の整備を指示しております。一昨年の東日本大地震のような災害はいつまた起きるかわかりません。当院もDMATを中心に、災害拠点病院として救急医療・災害医療にしっかり対応できるシステム作りをさらに進めていきたいと考えています。

最近では内科・歯科連携の必要性も問われてきており、北薩地域でも少しずつ連携体制作りが始まっています。がん患者の治療時における口腔ケアの必要性・脳卒中患者の急性期からの口腔ケアの重要性等が言われています。当院でも少しずつ取り組みを始めましたがまだまだ不十分ですので、今後歯科医師会・歯科衛生士会とも連携をとりながらチーム医療としての確立を目指していきたいと思っています。

昨年度から地域の医療機関との連携をさらに深めるため地域医療連携室の体制を強化していきます。今後も地域の医療機関等の協力をいただきながら、当地域に必要とされる良質な医療の提供に努めていきたいと思っております。今年度も市民の皆さまのご協力をよろしくお願いいたします。

※具体的な診療体制については、来月号に外来診療表を掲載してお知らせする予定です。



## 循環器内科の1年を振り返って

福岡大学病院心臓血管内科 権藤公樹先生  
(2013年3月まで出水総合医療センター循環器内科勤務)



2012年4月より出水総合医療センター循環器内科に勤務しまして、今年3月で福岡大学病院心臓血管内科に戻る事となりました。医師になりまして大学病院以外に出るのは初めてであり、ましてや県外の病院ということで、大変緊張して出水に来たのがつい昨日のような気がします。

こちらに来まして、毎日の外来診療、週1～2回の心臓カテーテル検査、その他救急外来対応や病棟業務等と予想以上の忙しさでありました。入院患者さまの受け持ちは500人を超え、大学病院時代には少なかった循環器疾患以外の病気の方も多く担当させていただきました。

入院、外来診療に関しては、福岡大学循環器内科の先輩でもあります楠元先生のアドバイスを受け、コメディカル（医療従事者）の方々にも支えられて診療を行うことができたと思います。循環器内科の医師が2人しかいないという状況で、楠元先生にはたびたびご迷惑をお掛けしましたが、先生の人柄、患者さまへの対応に関してこれまでの大学時代には学べなかったことを多く学ばせていただきました。

心臓カテーテル検査に関しては、予想以上に症例が多く、カテーテル検査を200件以上、冠

動脈および下肢動脈の治療を80件以上行いました。これは大学病院時代私が担当した数の6～7倍になります。また、15件のペースメーカー植え込み術のほか、緊急処置についても、多くの患者さまの診療に携わる機会がありました。

貴重な経験を多数行えますので、当初はもう1年出水に残るよう希望を出したのですが、残念ながら医局の都合で福岡へ戻る事となりました。

また、地域の開業医の先生方にも、大変お世話になりました。私も後々は父親の後を継ぎ開業医になることを志しておりますが、先生方にご協力をいただく中で患者さまへの接し方等多くのことを勉強させていただきました。

大学病院に戻った際には、出水での経験をぜひ生かしたいと思います。私の後から来ます後輩の本里先生にも、『出水は仕事がしやすい環境だよ。』と申し送ります。今後も当院循環器内科、本里先生共々よろしくお願い致します。

最後になりましたが、1年間、本当にお世話になりました。ありがとうございました。

### 時間外預かり金 徴収時間を変更

出水総合医療センターでは、時間外に救急外来を受診された方に対して、預かり金を徴収していますが、4月1日から実施時間帯を次のとおり変更することになりました。

#### 実施時間等 変更後

平日 午後5時～翌日午前8時30分  
土・日・祝祭日 終日  
変更前  
平日 午後9時～翌日午前8時30分

預かり金額（従来と変更ありません。）  
○保険証を持参された方 5千円  
○保険証を持参されなかった方 1万円  
※預かり証を発行します。

※交通事故による受診、公費負担医療による受診および入院される場合等は、この限りではありません。  
※徴収した預かり金は、翌日以降に医療費を精算していただく際に、預かり証と引き換えにお返しします。

問い合わせ先

出水総合医療センター医事課

☎671611

## ツルの里 子宝お祝い金を贈ります



### 出生時・小学校入学時

#### 申請期限

当該入学の年度末

#### 必要書類等

○ツルの里子宝お祝い金支給申請書

○本庁税務課および各支所市民福祉課が証明する納税に関する証明書（証明手数料2000円が必要です。）

#### ○印鑑

○振込先金融機関の通帳

#### 申請・問い合わせ先

本庁子ども課子育て支援係  
 (☎③4047)

高尾野支所市民福祉課  
 (☎②5422)

野田支所市民福祉課  
 (☎④4814)

### 4月は 軽自動車税納付月

4月1日現在で軽自動車等を所有されている方に対し、納税通知書を4月中旬に送付（郵送）しますので、4月30日（火）までに納付してください。

また、身体障害者等を対象とした軽自動車税の免除申請

※土曜・日曜・祝日を除く。

分  
 4月15日（月）～同30日（火）  
 午前8時30分～午後5時15分

※4～5月中に車検を受ける予定の方については、次のとおりとなります。

車検を受ける月	納税証明書	注意
4月	2012年度の納税証明書が車検を受けることができます。（4月30日有効期限）	2013年度の納税証明書でも車検を受けることができます。（現金で納付された場合のみで、口座引き落としの方は除く。）
5月	2013年度の納税証明書が必要です。	口座引き落としの方の納税証明書の発送は、5月中旬以降の予定です。5月上旬に車検を受けると必要の方は、引き落としをお持ちの納税証明書と通帳を税務課および市民福祉課にお持ちください。

は、2011年度から一度申請をされると翌年度以降は申請の必要がなくなりました。なお、2011年度の軽自動車税の免除を受けている方に対しては、2013年度の納税通知書は送付しません。免除申請は、本庁および各支所

所です。2013年度の免除申請受付期限は、4月23日（火）となっておりますのでご注意ください。

さい。免除申請には障害者手帳等、車検証、運転免許証、納税通知書、印鑑が必要です。問い合わせ先  
 本庁税務課課税係

### 木造住宅の新築・増改築に助成金

緊急経済対策として、市内建築業者を利用して木造住宅の新築または増改築の工事を行った方に対し、予算の範囲内で補助金を交付します。

これから新築や増改築を検討される方は、事前にお問い合わせください。

#### 対象の要件

- 過去に本事業による補助金を受けていないこと
- 木造住宅であること（登記簿等により確認）
- 2011年4月1日現在本市に住所を有し、自らが所有しかつ居住する住宅であること（賃貸を目的とした住宅は対象外）
- 施工業者は市内の建築業者等であること
- 地主、施工業者ともに市税等の滞納がないこと
- 必ず工事着工前に申請し、承認を受けること（工事着工後の申請は対象外）

※市の他の助成がある場合は、そちらを優先します。

#### 助成額

- (☎③4031) 高尾野支所市民福祉課税務グループ (☎②5406)
- 野田支所市民福祉課税務グループ (☎④4812)

- 新築 30万円  
 (対象工事費が300万円を超えるもの)
- 増改築 最大15万円  
 (対象工事費×15%とし、対象工事費が20万円を超えるもの)

※補助金交付は、1回限り  
 事業実施期限日  
 2014年3月31日

問い合わせ先  
 本庁商工労政課商工労政係  
 (☎③4800)

### 竹林改良経費を助成

温暖な気候を生かした早掘りだけのこの生産振興のため、竹林改良・管理路の整備をされる方に対し助成します。

申込書は、高尾野支所農林水産整備課に設置していますので、竹林改良を希望される方は、お申し込みください。  
 申込期限日 5月2日（木）  
 申込・問い合わせ先  
 高尾野支所農林水産整備課  
 (☎③2111)



市内では今年に入り3件の交通死亡事故が発生しています。(2月28日現在)  
 昨年、市内で発生した交通死亡事故は2件となっており、2カ月間で既に昨年来年を上回っています。  
 交通事故の原因の大半が前方不注視や安全不確認など緊張感の欠如による漫然運転により発生しています。  
 また、歩行者の信号無視や幹線道路での無理な横断など交通ルール無視による事故も発生しています。

## 交通事故は幸せな毎日を一瞬で奪い去ります。

交通事故に遭わない・起こさないために次のことに気を付けましょう。

### 運転手のみなさん

- 夜間の上向きライト点灯、早めのライト点灯
- 飲酒運転は絶対にしない
- 全席シートベルト着用の徹底
- 運転中の携帯電話は禁止
- 交差点での徐行・安全確認の徹底

### 歩行者のみなさん

- 正しい場所での横断
- 道路は右側通行
- 道路横断中も左右確認
- 通り慣れた道にこそ危険が潜む
- 夜光反射材の着用

## 市民一人一人が交通ルールとマナー を守り悲惨な交通事故をなくしましょう。

**交通事故に遭われた方を  
対象とした交通事故無料  
相談会を毎月第3日曜日に開催しています**

ひとりで悩まず、  
話してください

NPO法人交通事故被害者  
救済推進協会では交通事故に  
遭われた方を対象とした交通  
事故無料相談会を開催します。  
損害賠償交渉の進め方や、  
保険金額、後遺症の不安など  
について、交通事故全般のご  
相談をお受けします。また、  
月曜日から金曜日まで電話で  
のご相談もお受けしています。  
開催日 4月21日(日)  
時間 午前10時～午後3時  
場所 市中央公民館  
電話相談窓口  
NPO法人交通事故被害者  
救済推進協会  
(☎02029)  
問い合わせ先  
本庁総務課安全安心推進室

(☎0163)



催し

すてきな商品がいっぱい

第17回虹のマーケット

花・野菜の苗、木工関連商品、木炭関連商品、そのほか多数の商品を準備しています。

日時 4月14日(日)  
午前9時30分～午後3時  
場所 いずみ園  
問い合わせ先 いずみ園(☎0120)

必見! 伝統芸能「小原新地節」

小原地区味噌なめてまつり



人力で農地を開いた先人の

苦難をしのんだ伝統芸能「小原新地節」の披露のほか、餅投げ、おにぎり手作り味噌などが振る舞われます。

日時 4月21日(日)  
午前9時30分～午後1時

家族やお友達といっしょに冒険へレッツゴー

第11回チャレンジ・ラリー

『チャレンジ・ラリー』は、市民の森で地図とコンパスを頼りにチャレンジポイントを探し出し、素朴な遊びや楽しいゲームで得点を競う野外活動です。

緑豊かな市民の森で家族や友達とゲームを楽しみながら、心も体もリフレッシュしませんか。

日時 4月29日(月・祝日)  
午前9時～午後3時  
※午前8時30分受け付け開始  
場所 青年の家および市民の森  
※小雨決行。荒天の場合は、青年の家本館、小原山体育館内で実施します。

内容

「的入れカーリング」や「サイコロ投げ」など楽しいゲームがいっぱい。全10カ所を回る『ふきふきコース』と幼児も一緒に楽しめる少

場所 小原地区みそなめての碑公園  
※雨天決行  
問い合わせ先 高尾野支所農政課農業振興係(☎2111)

短い全7カ所を回る『わくわくコース』があります。  
対象者 3～5人でチームを作ればどなたでも参加できます。ただし、小学3年生以下は保護者同伴とします。

定員 先着70チーム(300人程度)  
参加費 1人100円  
持ってくる物 野外活動ができる服装、タオル、弁当、飲み物

申込方法 4月19日(金)までに青年の家に電話、FAXまたは電子メールでお申し込みください。申し込みの際は、①希望のコース②代表者の電話番号、参加者全員の③氏名④性別⑤学校・学年(大人と幼児は年齢)⑥居住地(市町村名)をお知らせください。

申込・問い合わせ先 青年の家(☎2135・FAX29417) 電子メール senen\_c@city.izumikagoshimajp

歴史を肌で感じながら歩きましょう

第5回野間之関所まつりウォーキング大会

薩摩の3大関所の中で、最も監視が厳しいといわれていた野間之関所をスタートし、みかんの花の香りの中、薩摩街道、みかん畑を散策しませんか!

会場では「わたあめ」「ボン菓子」「金魚すくい」「ボン釣り」など楽しい催しもあります。

日時 4月29日(月・祝日)  
※雨天決行  
午前9時受け付け開始  
同10時出発

場所 野間之関跡  
※車で来られる方は、加紫久利公園の駐車場(徒歩約8分)、米ノ津運動公園の駐車場(徒歩約10分)をご利用ください。おれんじ鉄道を利用される方は、米ノ津駅下車徒歩約10分

コース 野間之関所→孫山農園→野間之関所(約6km)  
※コース途中に飲み物等を準備し、ゴール地点には、うどん、みかん等を準備します。

定員 先着500人

切り取り線

野間之関所まつりウォーキング大会 参加申込書

ふりがな 氏名	中学生以下 は↓にOを	郵便番号	住所	TEL

参加費 ○一般 1000円  
○中学生以下 500円  
※保険料、手土産・軽食代を含む。

申込締切日 4月25日(木)  
申込方法 参加申込書に必要事項をご記入の上、郵送、FAX、ホームページでお申し込みください。また、参加費は、当日受け付け時にお支払いください。

申込・問い合わせ先 本庁観光交流課(☎4061・FAX21331) ホームページ http://www7.ocn.ne.jp/~sekisyol

県内出身でプロコントラバ



珍しい  
コントラバスのソロ演奏  
森田良平リサイタル2013  
in 出水〜歌うコントラバス〜

ス奏者として日本全国で活躍する森田良平のリサイタル。本市出身のピアニストを迎え、コントラバスのソロ演奏を耳馴染みのある曲目でお届けするコンサートです。  
日時 4月29日(月・祝日) 午後1時30分開場 同2時開演  
場所 市音楽ホール  
入場料  
○一般 1500円  
○学生 800円  
チケット販売所  
金海堂出水店、亜土利絵  
問い合わせ先

文化会館自主文化事業  
大茂 絵里子 青少年育成マリンパソロコンサート

海外で活躍する鹿児島県出身マリンパマスター。色彩感溢れるマリンパの演奏、出水市初公演！

日時 5月18日(土) 午後1時30分開場 同2時開演

会場 市音楽ホール

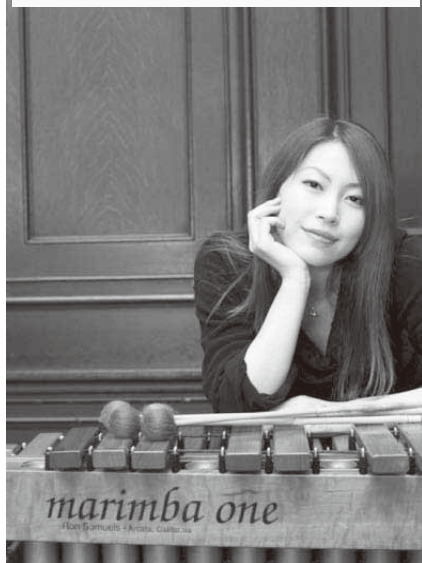
入場料  
★全席自由席★  
大人 1,000円  
高校生以下 500円

※未就学児の入場・同伴はお断りします。

★前売券は市中央公民館および各販売所で販売しています。

販売所  
市中央公民館  
諏訪書店  
金海堂  
リリーズ  
安易屋衣料品店  
出水市老人クラブ連合会  
出水総支部  
高尾野総支部  
野田総支部

問い合わせ先 市中央公民館(☎63-2106)



脳卒中の予防から最新の  
治療まで解説  
市民公開講座  
県の「脳卒中」による死亡率は全国ワースト4位(2011年)で、高齢者が介護が必要な状態になる最大の要因でもあります。脳卒中の正しい知識と予防を身に付けましょう。  
日時 4月20日(土) 午後3時〜同4時30分  
場所 市音楽ホール  
講師 阿久根市民病院脳神経外科 科長

市内劇団の演劇をお楽しみください  
劇団どくんご2013年公演  
「君の名は」  
劇団どくんごは、出水市上場を拠点に置き、全国を回っている劇団です。野外テント劇場を公園・駐車場等に設置し、通常の演劇と違った雰囲気  
日時 4月28日(日) 午後6時30分開場 同7時開演  
場所 市陸上競技場芝生広場  
入場料  
○一般 2500円  
○中学生 1300円  
○小学生以下 500円  
問い合わせ先  
劇団どくんご(☎68-2588)  
劇団ホームページ  
<http://www.dokungo.com/>

療育手帳の取得などの相談を受けます  
県中央児童相談所および知  
今月の環境標語  
〜平成24年度環境標語作品展より〜  
「リサイクル いずみのごみを げんりようか」  
西出水小学校3年 大内山 あかり さん  
「人々の 命をすくう エコキャップ」  
西出水小学校4年 江川野 ありさ さん  
(注) 学校名・学年は入賞時現在

気と野外演劇の魅力をお楽しみください。  
日時 4月28日(日) 午後6時30分開場 同7時開演  
場所 市陸上競技場芝生広場  
入場料  
○一般 2500円  
○中学生 1300円  
○小学生以下 500円  
問い合わせ先  
劇団どくんご(☎68-2588)  
劇団ホームページ  
<http://www.dokungo.com/>  
平原 正志 先生  
入場料 無料  
問い合わせ先  
公益社団法人 出水郡医師会(☎630646)

○18歳未満の方

開催日時	申込締切日
6月 5日(水) 午前9時〜午後3時	5月8日(水)
10月16日(水) 午前9時〜午後3時	9月6日(金)
2月26日(水) 午前9時〜午後3時	1月9日(木)

○18歳以上の方

開催日時	申込締切日
8月 7日(水) 午前9時〜午後3時	7月8日(月)

対象者は、療育手帳の取得・再判定等の相談がある方です。  
相談を希望される方は、福祉課社会福祉係(☎4045)にお申し込みください。

いつも ずっと みんなで 子育て支援

問い合わせ先  
本庁子ども課子育て支援係  
(☎ 63-4047)

市は保護者の子育てを応援しています！

年齢に応じた子育て支援一覧表																		
出生	1歳	2歳	3歳	4歳	5歳	6歳	7歳	8歳	9歳	10歳	11歳	12歳	13歳	14歳	15歳	16歳	17歳	18歳
							小学生						中学生			高校生		
児童手当	2歳まで月額15,000円、3歳から小学校修了まで10,000円(3人目は15,000円)、中学生は10,000円																	
子ども医療費助成	中学3年生まで、医療機関で支払った一部負担金を全額助成します。																	
保育所	0歳児から預かります。						特別保育も実施しています。 ・延長保育 ・休日保育 ・一時預かり											
子育て支援センター	一緒に遊んだり、子育て相談に応じたりします。																	
ファミリーサポートセンター	子どもを短時間預かったり、保育園の送り迎えをしてもらえます。																	
チャイルドシート貸し出し	最長3カ月間借りられます。						児童クラブ 放課後等に預かります。											
かごしま子育て支援パスポート	妊娠中から子どもが18歳になるまで、協賛店でサービスを受けられます。																	
家庭児童相談	子どもの成長で気になること、学校での問題、虐待など子育て家庭に関するさまざまな相談を受け付けています。																	

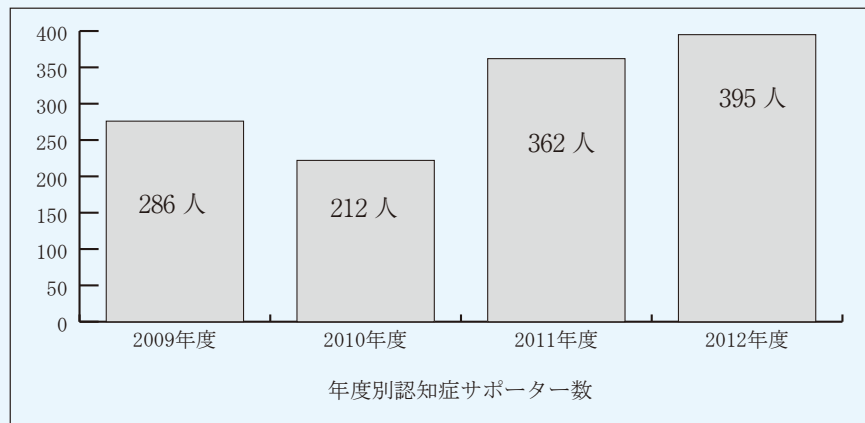
地域包括支援センター便り 第1回

認知症は他人ごとではありません！

認知症は、脳の障害によるもので、さまざまな病気が原因で起こります。誰もがかかる可能性があり、原因によっては生活習慣を変えることでその発症を遅らせたり、症状を軽く抑えたりすることのできる場合もあります。自分には関係ない、もし認知症になればあきらめるしかないなどと思わず、予防に努めていつまでも健康な生活を送みましょう。

地域包括支援センターでは、認知症を正しく理解し地域で支えていけるようにという思いで、介護保険施設はもとより自治会、老人クラブおよび子供会など地域の中に出かけていき認知症サポーター養成講座を開催しています。

2013年3月1日時点での認知症サポーター数は1,255人です。



認知症サポーター養成講座についてのお問い合わせは、いきいき長寿課内出水市地域包括支援センター(☎63-2477・☎63-4053)にお気軽にお電話ください。

難病等の方々が  
障害福祉サービス対象に

2013年4月に施行される障害者総合支援法では、障害者の範囲に難病等の方々が加わります。新たに対象となるのは、難

治性疾患克服研究事業(臨床調査研究分野)の対象疾患(130疾患)および関節リウマチにかかっている方で、身体障害者手帳の所持の有無に関わらず、必要と認められた障害福祉サービス等の利用が可能となります。

制度の内容および手続方法については、福祉課社会福祉係(☎63-4045)にお問い合わせください。また、対象疾患は市ホームページでもご覧いただけます。



# 募 集

## 遺跡発掘作業員を募集

福ノ江町にある中尾遺跡の発掘調査に従事していただく作業員の募集説明会を開催します。

日時 4月10日(水)  
午後1時～同3時

場所

市中央公民館小ホール  
問い合わせ先

県立埋蔵文化財センター  
(☎0965-4815811)

## 海外で ボランティアしよう

4月1日(月)から5月13日(月)まで、青年海外協力隊、シニア海外ボランティアを募集しています。詳しくはお問い合わせください。

問い合わせ先

JICAデスク 鹿児島  
(☎099-221-6624)

JICA

検索

## メガソーラーの設置・運営事業者を募集



メガソーラー設置予定地

野田町下名岩元地区の市有地で、メガソーラーの設置・運営を行っていただく市内の事業者を募集します。

### メガソーラー設置場所概要

設置場所 野田町下名4561番地ほか10筆  
敷地面積 19914㎡

### 契約の方法

メガソーラー設置場所は有償での貸し付けを予定しており、市と市内事業者との土地賃貸借契約を締結していただきます。

### 事業者選定方法

応募者(市内事業者に限る)の中から、一定の要件に適合する事業者を選定登録し(事前登録)、登録者の中から年間賃貸料による競争入札により事業者を決定します。

### 事前登録

メガソーラー発電事業の実施を希望される方は、事前登録が

必要です。

応募受付期間 4月9日(火)～同30日(火)

提出先 本庁商工労政課企業誘致対策室

※応募資格・方法等詳細については、お問い合わせいただくか市ホームページをご覧ください。

### 事業開始および事業用地の貸付期間

2013年度に事業着手することとし、2013年度中の発電開始を目標とします。事業用地の賃貸借契約期間は、電力会社との工事内容決定契約日から工事準備期間、設備撤去期間を含め20年以内(更新可)とします。

### 現地説明会

土地の境界や連系電柱等についての現地説明会を4月9日(火)午後1時30分から行います。

### 問い合わせ先

本庁商工労政課企業誘致対策室

(☎)4040・FAX(☎)1325)

電子メール shoko\_c@city.izumikagoshima.jp

## 元気ですね先輩！



さきもと ゆき 崎元 由紀 さん (72)

出水市の好きなのところは？

ツル展望台から見る荒崎方面の景色

出水市に望むことは？

周辺の市町村と連携した市の活性化

ひと言

つるのしん頑張っ！観光に一役買ってください。応援してます！



ひわたし きよのり 樋渡 清則 さん (65)

出水市の好きなのところは？

自然豊かで、風光明媚

出水市に望むことは？

一次産業から六次産業までの活性化を図り、若者の定着と人口増を望み、子育てのしやすい環境を

ひと言

西回り自動車道の早期完成で、物と人の流れを早くよび込みたい

奨学生を募集

応募資格

- 高等学校、高等専門学校または大学、短期大学、大学院、修業年限2年以上の教育施設および専門学校などの養成所等に在学する者
- 学業および人物が優秀かつ健康である者
- 保護者が本市に3年以上在住し、学費の支払いが困難と認められる者

奨学生の種類と月額

- 一般貸与奨学生  
(本市の奨学金のみを受けられる者)  
高等学校生は1万円以内、高等専門学校生は2万円以内、大学生などは4万円以内
- 特別貸与奨学生  
(本市以外の奨学金などを受けている者)  
高等専門学校生は1万円以内、大学生などは1万8千円以内

申込受付期間

4月1日(月)～30日(火)

申込方法

本庁教育総務課および市民相談室、高尾野教育支所生涯学習室、野田教育支所生涯学習室で配付する所定の願書に推薦調書などを添え

て、教育委員会教育総務課にお申し込みください。  
奨学生の決定  
選考委員会の審議を経て決定し、6月下旬ごろ保護者に通知します。

問い合わせ先

教育委員会教育総務課  
(☎634078)

手話と点字を習得しよう

	手話奉仕員養成講座 (入門・基礎課程)	点訳奉仕員養成講座
開講日	毎週木曜日 (年間30回)	毎月第2・4土曜日 (年間21回)
時間	午後7時～同9時	午前9時～正午
場所	市社会福祉会館	
申込期限日	5月8日(水)	5月24日(金)
開講式	5月9日(木) 午後7時	5月25日(土) 午前9時

申込・問い合わせ先

本庁福祉課社会福祉係  
(☎634045)

学ぶことに年齢は関係ありません

市内にお住まいであれば、いずれの高齢者大学にもお申し込みできます。ただし、定員の関係でご希望に添えない場合があります。

高齢者大学生募集

対象	原則として市内に居住する65歳以上の方		
名称	出水人生大学	高尾野鶴亀大学	野田高齢者大学
開講日	原則として毎月20日	原則として毎月第3木曜日	原則として毎月20日前後の金曜日 ただし趣味コースは別日程。 コースにより月1～2回開講。
開講期間	4月～3月	4月～3月	5月～2月
開講場所	出水市老人福祉センターほか	高尾野農村環境改善センターほか	野田農村環境改善センターほか
開講式	4月19日(金)	4月18日(木)	5月24日(金)
開講時間	①午前9時30分～正午 …全体学習 (歌、映画鑑賞、講話等) ②午後1時～同3時…趣味学習	①午前9時～同10時20分 …全体学習 (歌、映画鑑賞、講話等) ②午前10時30分～同11時50分 …クラブ活動	①午前9時～同11時30分 …全体学習 (歌、映画鑑賞、講話等) ②午前9時～正午 …趣味コース
内容予定	園芸、舞踊、陶芸、三味線、書道、短歌、詩吟、大正琴、手芸、水墨、カラオケ	書道、レクダンス、グラウンド・ゴルフ、生活クラブ、舞踊 ※江内学級は生花クラブ活動のみ、江内カントリーコアで毎月第3金曜日午前10時～同11時30分に開催します。	園芸、民謡、書道、短歌、大正琴、料理、カラオケ、手芸 ※趣味コースに申し込みをされる方は、野田高齢者大学全体会にも必ず加入してください。全体会では話や、体を動かした体操など、介護予防教室もあります。
募集期限	4月12日(金)	4月12日(金)	4月23日(月)
申込先	市中央公民館内生涯学習課	高尾野教育支所生涯学習室	野田教育支所生涯学習室
申込電話番号	63-2200	82-5463	84-2026

母の日のプレゼントを作ろう

働く婦人の家講座

布やレースを使った、普段使いのおしゃれなコサージュ(造花のブローチ)を心を込めて手作りしてみませんか。  
開講日時 5月9日(木)  
午後1時30分～同3時30分

開講場所

働く婦人の家(保健センター2階)

講師 市来 昌子 氏  
対象者 市内居住または市内勤務の女性

定員 16人

材料代 1000円

申込締切日 4月15日(月)

申込方法 電話でお申し込みください。

申込先 働く婦人の家  
(☎632185)

新鮮!安い!おいしい!  
4月13日(第2土曜日)午前11時から名護漁港で、名護新鮮おさかな市を開催!

## 働く婦人の家で学ぶ

講座名	曜日	開催時間	開講回数	講師	内容	定員(人)
リラックスフラダンス	火	午前10時～正午	10	内門 瑞穂氏	音楽動きのラクを。音のラクを。音のラクを。	20
リフレッシュヨガ	金	午後8時～同10時	10	花田 美代子氏	動き初者で。心と体を初者で。心と体を初者で。	20
季節を楽しむ簡単料理	第1・3水 ※1	午前10時～午後1時	10	山下 ひとみ氏	野菜を健康作。野菜を健康作。野菜を健康作。	16
リンパマッサージ	木	午前10時～正午	5 5	松本 順子氏	リンパ液の流すを。リンパ液の流すを。リンパ液の流すを。	春コース16 夏コース16
ピースアクセサリー	第1・3金 ※2	午後1時30分～同3時30分	10	牧山 美紀氏	ピアスの作り。ピアスの作り。ピアスの作り。	20

※1・・・5月は第3・5水曜日。※2・・・5月は第3・5金曜日、8月は第1・4金曜日。

講座開始月 全講座5月  
※リンパマッサージ夏コースは8月から開講します。  
開講場所 働く婦人の家（保健センター2階）  
対象者 市内居住または市内勤務の女性  
定員 各20人  
※簡単料理とリンパマッサージは16人です。

※申込者多数の場合は、締切日の翌日、公開抽選を行います。  
受講料 材料代  
※講座によって異なります。  
申込締切日 4月24日（水）  
※リンパマッサージ夏コースは7月から募集を開始し、申込締切日は8月7日（水）です。  
申込・問い合わせ先 働く婦人の家（☎③2185）

## 一緒に歌おうよ

出水市少年少女合唱団 団員募集  
歌や音楽が大好きなあなた、合唱団で思いっきり楽しんでみませんか。あなたの歌声で、みなさんに幸せを届けましょう。  
対象者 市内に居住している小学3年生から高校生まで  
練習日 原則として第3土曜日を除く土曜日の午前中  
練習場 市中央公民館または市音楽ホール  
問い合わせ先 教育委員会生涯学習課（☎③2200）

## ミュージシャン集まれ

AMF出演者募集  
日時 8月25日（日）午後1時  
場所 市音楽ホール  
参加資格 ○市内に住所を有する方、市内に勤務する方、市内に通学する方が参加するグループまたは個人とします。ただし、高校生以上の方とします。  
※高校生は、学校長の許可が必要ですが。  
○1人から10人程度のロック・フォーク・ジャズなどの弾き語りやバンド演奏（カラオケは除く）とします。  
参加要領 ○出演に係る経費については入場料などを充てますが、不足する場合は出演者の方に一部負担していただくこともあります。  
○参加申し込みが多数の場合は、実行委員会が選考します。  
○楽器・アンプ類等の必要なものは、すべて出演者で準備してください。  
第1回実行委員会を5月に市中央公民館で開催します。  
申込方法 4月30日（火）までに市中央公民館内（株）トシヒロにお申し込みください。申込書は市中央公民館内（株）トシヒロに準備してあります（土曜・日曜・祝日も受け付けます）。  
※AMF（アマチュア・ミュージック・フェスティバル in いずみ）のお手伝いボランティアスタッフも募集しています。  
問い合わせ先 市中央公民館内（株）トシ

## お知らせ

高年齢者雇用安定法改正  
高年齢者等の雇用の安定等に関する法律（高年齢者雇用安定法）が改正され、労使協定により継続雇用する対象者を限定する基準を設けることができなくなりました。  
2013年4月1日から、国内のすべての企業は次のいずれかの対応が求められます。  
○65歳以上への定年の引き上げ  
○希望者全員を65歳まで継続して雇用する制度の導入  
○定年の定め廃止  
※2025年度までは経過措置として、厚生年金（報酬比例部分）の支給開始年齢以降の人に、対象者を限定する基準を適用することが可能です。  
問い合わせ先 出水公共職業安定所（☎②0685）



## 6月からリサイクル品目が一部変更

市では現在「ごみ減量大作戦」で、ごみ排出量の削減に取り組んでいます。

この取り組みの一環として、6月からリサイクル品目が次のとおり一部変更になりますので、さらなる資源ごみリサイクルの推進、ごみの減量化にご協力をお願いします。

### ☆「その他の紙類」（紙ひもで束ねることができない小さな紙類）

現在、古紙類「雑誌・紙箱、その他の紙類」のうち紙ひもで束ねることができない小さな紙類は、ビニール袋等に入れて出していただいておりますが、まだまだ燃やせるごみとして出されていることがあるため、手間のかからないようネットで収集することで燃やせるごみの減量化を図ります。

#### 《小さな紙類の例》



ラップ等の芯 紙箱の一部 紙箱の仕切り 小さな紙箱 小さな紙袋 紙製包装類の一部 →(ネットで収集)

### ☆「食用油」（家庭からの使用済み・使用期限切れの食用油）

現在でも市内 253 自治会のうち約 100 自治会がNPO法人How to 21 Clubによる食用油の回収にご協力いただいておりますが、これを市内全域で取り組むことにより燃やせるごみの減量化を図ります。



《出し方》  
天かすを取り除き、ペットボトルに入れて出す。  
凝固剤等で固めたものは回収できません。



各地区のリサイクル収集日にNPO法人が回収します。

#### 対象となる食用油

菜種油、大豆油、コーン油、ゴマ油、サラダ油など液状の植物性由来の食用油

#### 対象とならない油

ラードなどの動物性油、パーム油などの常温で固体の油脂、事業活動から出る廃食用油

回収した食用油は、「バイオディーゼル燃料（BDF）」「石鹼」「ローソク」「代替除草剤」などに再資源化されます。

問い合わせ先 本庁市民生活課生活環境係 (☎63-4042)

## 死亡例も発生 マダニに注意!

ダニ媒介性疾患「重症熱性血小板減少症候群」が国内で5例確認されています。ウイルスを持つマダニにか

まれると感染し、原因不明の発熱や嘔吐、下痢などの消化器の症状が出て、重症化し死亡することもあります。森林や草地等の野外に生息するマダニにかまれないようにすることが重要です。そのような場所に入る場合は長

袖、長ズボン、足を完全に覆う靴を着用し、肌の露出を少なくすることが大事です。また、マダニにかまれた場合は無理に引き抜こうとせずできるだけ病院で処置してもらうようにしたり、かまれた後発熱等の症状がある場合は

## 集まれ応援団!



なかむら さきか  
中村 咲花 さん (21)

出水市の好きなのところは?

自然がきれいなところ

出水市に望むことは?

外灯を増やしてほしい



うえだ そういちろう  
上田 壮一郎 さん (29)

出水市の好きなのところは?

年間を通して住みやすい環境

出水市に望むことは?

若者が夢を持てる街づくりを

- 子育て広場⑦
- 家族一緒に食事を大切にしよう
- 子どもにとって、食事は身体の健康だけでなく、心の成長にも深くかかわっています。家族一緒に食事することによって、家族のふれあい、食事のマナーなど社会性を深めることにもつながります。できるだけ家族そろっての食事を習慣にしましょう。
- また、食事を一緒に「つくる」ことも大切です。自分の手で食事をつくることを通じて、食材や調理方法について学ぶことができます。また、家族のために食事をつくる喜びや達成感を実感することができます。
- 一緒に食事をつかって一緒に食べることを通じ、食に関する知識や豊かな心をはぐくんでいきましょう。
- 文部科学省発行：家庭教育手帳より

病院を受診しましょう。  
詳しくは厚生労働省ホームページの「重症熱性血小板減少症候群に関するQ&A」を

ご覧ください。  
問い合わせ先

本庁健康増進課保健予防係  
(☎63-4043)

みんなでぎゅつ  
育ててみせる 出水の宝子  
～出水市における家庭の教育力の向上のためのスローガン～

2013年度出水市農作業賃金等標準額

この金額は目安です。農地の条件等に合わせ双方で適正な額の話合いをお願いします。

【一般作業】				
作業名等	単位	標準額 (円)	備考	
農作業	重労働	8時間	5,800	
	軽労働	8時間	5,400	
【機械作業】				
作業名等	単位	標準額 (円)	備考	
水田耕	10a	6,000	平耕起1回につき	
		8,000	荒しろから仕上げしろまで	
機械田植	10a	7,500	同時施肥	
		6,500	施肥なし	
水稻育苗	1箱	580	受け取り	
		630	配達込	
バインダー	10a	9,000	ひも機械持ち	
コンバイン	10a	13,000	刈取りのみ	
		~16,000	運搬については双方の話合いによる	
脱穀作業 (水稻)	1袋	350	コンバイン袋	
畑耕うん	10a	6,000		
甘藷つる切り	10a	4,000		
甘藷機械堀り	10a	4,500		
マルチャー	10a	7,500	うね立兼用	
サブソイラー	10a	4,000		
パワーディスク	10a	5,000		
堆肥散布	10a	5,500	牛堆肥散布まで (2t 積散布車)	
牧草梱包	10a	6,000	梱包のみ (ひも機械持ち)	
防除作業	粉剤	10a	2,000	水稻を基準とする
	乳剤	10a	3,000	薬剤は委託者持ち
アクスプラウ	10a	4,000		
ライムソワー (肥料散布機)	10a	2,000		
畦塗り	1m	片面 40~50	地域性・水田等の条件により双方で加減する	
パレイショ掘取り	10a	4,500		

\* 地域性・水田の条件 (湿田・搬入不便・未整備田等) により双方で加減する。  
 \* 倒伏田については、2割増以内とし、ほ場の状態により双方で加減する。  
 \* 1筆当たりの面積が5%未満の場合は5%とし、10%未満の場合は10%とする。

税帳簿縦覧・税台帳閲覧

土地価格等縦覧帳簿および家屋価格等縦覧帳簿

縦覧期間

4月1日 (月) ~ 7月1日 (月)

※土曜、日曜日、祝日を除く

縦覧時間  
午前8時30分~午後5時15分

縦覧場所

本庁税務課、高尾野支所および野田支所市民福祉課

縦覧できる人

- 市内の固定資産税の納税者
- 市内の固定資産税の納税者の委任を受けた人 (委任状が必要)

※印鑑をご持参ください。

※申請書および委任状の様式は市ホームページからダウンロードできます。

手数料 無料

固定資産課税台帳

縦覧時間および場所は土地価格等縦覧帳簿および家屋価格等縦覧帳簿と同じです。

※4月1日から7月1日まで  
 は閲覧手数料は無料ですが  
 コピーする場合は1枚10円  
 必要です。

問い合わせ先

本庁税務課固定資産税係  
 ☎4032

高尾野支所市民福祉課税務グループ  
 ☎5406

野田支所市民福祉課税務グループ  
 ☎4812

農地転用  
 許可申請添付資料の変更

4月1日以降に農業委員会  
 が受け付ける申請分から預金  
 残高証明書や金融機関からの  
 融資 (予定) 証明書等の添付  
 が次のとおり変更になります。

現行

転用事業に要する資金の総  
 額が300万円を超える場  
 合  
 変更後  
 転用事業に資金を要する場  
 合すべて

※農地を売買・転用等するに  
 は許可が必要です。現在耕  
 作をされている土地は、登  
 記地目に関係なく農地扱い  
 となります。

問い合わせ先

農業委員会事務局  
 ☎5413

保健センターだより

妊娠中の健康管理

赤ちゃんの誕生は、出水市にとつての大きな喜びです。そこで、今回は妊娠中の健康管理についてお話しします。妊婦健康診査を受けましょう。

妊娠中は、体にいろいろな変化が起こります。自覚症状がなく、順調に見えてもトラブルが隠れていることがあります。特に気になることがなくても、次のような間隔で妊婦健康診査を受けて、胎児の育ち具合や自身の健康状態をチェックしてもらいましょう。また健康診日以外でも、出血や腹痛など「おかしい」と感じたときは、すぐに受診しましょう。

- 妊娠23週 (6カ月末) まで
  - 妊娠24週~35週 (7~9カ月末)
  - 妊娠36週 (10カ月) 以後出産まで
- ※これ以外でも医師の指示があれば、受診するようにしましょう。

日常生活に気をつけましょう。赤ちゃんの発育が進むにつれて、妊娠中の母体には、さまざまな変化が起こってきます。特に、妊娠11週 (3カ月) ごろまでと妊娠28週 (8カ月) 以降は、体の調子に変化しやすい時期です。仕事のしかた、休息の方法、食事の取り方などを調整しましょう。妊娠中は十分な睡眠と休息を取れるよう気をつけ、家事や仕事の負担が軽くなるよう、周りの人にも協力してもらいましょう。

食生活に気をつけましょう。妊娠中は、胎児や胎盤の発育のため、鉄の必要量が増加します。貧血を予防するためには、鉄分が豊富なバランスのよい食事を取ることが大切です。肉や魚などの動物性たんぱく質、ほうれん草や小松菜など鉄分の多い食品、鉄分の吸収率を高めるビタミンCを含む食品と一緒に食べることが大切です。

つわりがあるときは、食べられるものを食べてかまいません。また、妊娠中は、むし歯や歯周病も進行しやすくなります。妊娠中に一度は、歯科を受診するようにしましょう。

妊娠中のたばこ・お酒  
 たばこには、ニコチンや酸化炭素など、有害な物質が多く含まれています。ニコチンは血管を収縮させ、一酸化炭素は酸素の運搬を妨げ、胎児を低酸素状態にしてしまいます。その結果、赤ちゃんが、低出生体重児になる可能性が高くなります。また、切迫早産、前期破水、常位胎盤早期剥離を起しやすくなり、胎児の発育に、悪影響を与えます。乳幼児突然死症候群と関係することも知られています。周りの人が、たばこを吸うことで発生する副流煙も同じ影響を与えます。妊娠中は、妊婦自身もですが、周りの家族も妊婦のそばで、喫煙をしてはいけません。

アルコールは、胎盤を通してやすく、妊娠中の習慣的な飲酒は、流産や早産、さらに胎児の発育 (とくに脳) に、悪影響を与えます。妊娠中は、全期間を通じて飲酒はやめましょう。

妊娠中の女性の心身の健康と安定には、周囲の理解と協力が不可欠です。女性だけでなく男性も「父親」として育っていくための大切な準備期間です。新しい命とともに、女性も男性も、ゆっくり親としての自覚を育んでいきましょう。



# 国民年金情報

## 学生納付特例制度について

日本国内に住所を有する方は、20歳になったときから国民年金の被保険者となり保険料の納付の義務が生じます。保険料納付が困難な方に関しては、免除制度が用意されており、所得が一定以下の学生の方は申請により保険料の納付が猶予される「学生納付特例制度」が設けられています。

### 特例制度の対象となる学生

大学（大学院）、短期大学、高等学校、高等専門学校、専修学校および修業年限が1年以上の課程である各種学校等に在学する学生（夜間・定時

制課程および通信課程も含まれます）が対象となります。

### 学生納付特例制度の特徴

学生納付特例制度の承認を受けた期間は、老齢基礎年金、障害基礎年金、遺族基礎年金の支給に必要な受給資格期間に含まれます。ただし、10年以内に猶予された保険料の納付（追納）がなければ将来支給する老齢基礎年金額に反映されません。

また、承認を受けた年度の翌年度から起算して3年度目以降に追納する場合、当時の保険料に加算額が加わりません。

## 出水地区年金相談所を開設 (完全予約制)

開催日 5月16日(木)  
 開催時間 午前9時40分～正午  
 午後1時～同3時40分  
 開催場所 本庁 3階大会議室  
 内容 国民年金・厚生年金の手続き等  
 相談員 川内年金事務所職員  
 予約受付期間 4月19日(金)～5月9日(木)  
 (土日祝日を除く)  
 午前8時30分～午後5時  
 予約申込先 本庁市民生活課住民年金係  
 (☎63-2111 内線147・148)

※4月19日開催の年金相談については  
 広報いづみ3月号をご覧ください。

手続きに必要な添付書類等  
 ○学生証の写しまたは在学証明書（原本）  
 ○印鑑（本人が署名する場合は不要）

○退職（失業）した方が申請を行うときは、退職（失業）したことを確認できる書類（雇用保険受給資格者証、雇用保険被保険者離職票等の写し）

○出水市へ転入してこられた方は、前居住地での前年（または前々年）の所得額証明書が必要となる場合があります。

申請は毎年度必要です  
 2月中旬までに学生納付特例を承認され、4月以降も同じ学校に在学予定の方は、3月下旬に日本年金機構から「学生納付特例申請書（はがき）」が郵送されます。この申請書に必要事項を記入・押印の上、返送するだけで申請が完了します。

ただし、在学する学校などを変更された方は再度窓口での手続きが必要です。  
 問い合わせ先  
 ▽本庁市民生活課住民年金係  
 ▽高尾野支所市民福祉課  
 ▽野田支所市民福祉課

(☎63-2111)

## 知ってて よかった! 消費生活情報

### 訪問購入の法改正

2012年11月号で訪問購入の被害について掲載しましたが、2013年2月21日から、訪問購入には次のとおり規制が行われるようになります。

### 【不招請勧誘の禁止】

事業者は、飛び込みでの勧誘は禁止されます。消費者から査定に関してのみ訪問要請を受けた場合も、査定を超えた勧誘行為は禁止となります。

また、しつこい勧誘や買い取る物品の種類を明示しないで勧誘することも禁止となります。

### 【書面の交付】

事業者は連絡先および物品の種類や特徴、購入価格、引き渡しの拒絶やクーリング・オフ制度について記載された書面を交付しなければなりません。

### 【クーリング・オフ】

書面を受け取ってから、8日以内は無条件で契約の解除

が可能となります。また、クーリング・オフ期間中に事業者が物品を第三者に引き渡ししてしまった場合、事業者はその情報を消費者にすぐに通知しなければなりません。

### 【引き渡しの拒絶】

クーリング・オフ期間中は物品の引き渡しを拒むことができます。また、事業者は迷惑を覚えさせるような方法で引き渡しをさせること等も禁止されています。

契約トラブルや多重債務等でお困りの方は、出水市消費生活センター（☎63-203）にご相談ください。

### 【消費生活相談員の相談日時と場所】

- 月・火・木・金曜日  
午前9時30分～午後4時  
(正午から午後1時までを除く)  
本庁市民生活課内 (☎63-6203)
- 水曜日  
午前9時30分～正午  
野田支所市民福祉課内 (☎63-2111 内線741)
- 水曜日  
午後1時30分～同4時  
高尾野支所市民福祉課内 (☎63-2111 内線453)



## 2012年中（1月～12月） の刑法犯の罪種別発生数

罪種	件数	前年比
凶悪犯	殺人	1 +1
	強盗	1 ±0
	放火	0 -1
	強姦	0 ±0
	計	2 ±0
粗暴犯	暴行	7 -1
	傷害	7 +1
	脅迫	0 -3
	恐喝	1 +1
計	15 -2	
盗竊	220 +29	
知能犯	詐欺	4 ±0
	横領	1 +1
	偽造	1 +1
	その他	0 ±0
	計	6 +2
風俗犯	0 -2	
その他	5 -3	
総数	248 +24	

出水市の安全・安心



## 犯罪発生数 微増

2012年 左表および下のグラフのとおり犯罪認知件数は、24件増加しました。

### 窃盗が88.7%を占めています

248件中220件が窃盗です。  
犯罪数を抑えるには、泥棒を防ぐことが重要なポイントであると考えられます。

### 窃盗220件の手口は

侵入盗が71件（昨年比 +12件 - 昨年比 +26件）  
（空き巣、事務所・学校荒し等）  
非侵入盗が116件（昨年比 +15件）  
（万引き、車上狙い、置き引き、色情ねらい等）  
乗物盗が33件（昨年比 +2件）  
（自転車盗、オートバイ盗、自動車盗）

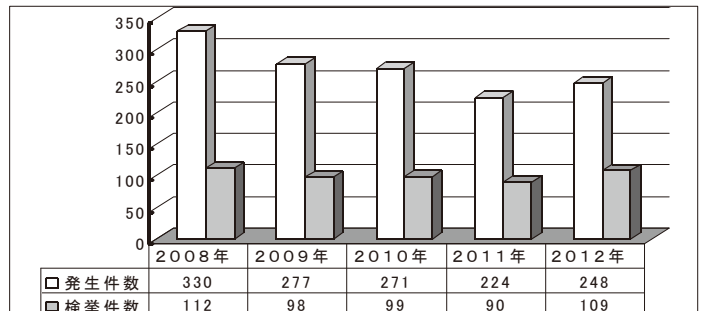
※中でも20件を越えているのが空き巣、車上狙い、万引き、自転車盗です。

### 泥棒の被害に遭わないために

～今すぐのできる防犯対策～

- ▷ ちょっとの外出でも確実な施錠
- ▷ 留守と見抜かれない工夫  
（留守でもライトやラジオをつける等）
- ▷ 自転車・オートバイは、ワイヤーロックで二重ロック  
（ほぼ確実に被害は防止できます）

出水警察署管内の刑法犯認知・検挙件数



## 春の地域安全運動

4月6日（土）～20日（土）

期間中、市内各地で地域安全運動キャンペーンが実施されます。

### 運動の重点

- 子どもと女性の犯罪被害防止
- 住宅対象の侵入犯罪の防止
- 振り込め詐欺をはじめとする特殊詐欺の被害防止

## 春の全国交通安全運動

4月6日（土）～15日（月）

「子どもと高齢者の交通事故防止」を運動の最重要点として取り組まれます。

### 運動の重点

- 早朝、夕暮れ時、夜間における交通事故防止
- すべての座席のシートベルト・チャイルドシートの正しい着用の徹底
- 飲酒運転の根絶
- 自転車の安全利用の推進
- 交差点における交通事故防止



新入園・入学のみなさん  
おめでとうございます

**道路に飛び出さないでネ!**

## 交通事故発生状況

出水警察署管内（2月1日～29日）

	発生件数	死者	負傷者
出水市	19件	3人	16人
2012年の累計	46件 (+4)	3人 (+2)	51人 (-1)

※（ ）内の数字は前年同期比

問い合わせ先 出水市防犯協会 63 - 1500

# 「読書活動日本一の まちづくり」を目指して

読書活動に関する問い合わせ先  
読書推進課  
☎ 63-4121



## 読書活動 この1年

「出水市読書活動推進計画（第2次）」の実践が始まった2012（平成24）年度は、さまざまな場所や団体で読書活動が繰り広げられました。この1年を振り返ってみましょう。

4月

・「読書活動推進計画（第2次）」発表。「家読（うちどく）」の推進と、「第3土曜日は市民読書の日」を定めました。

5月

・「読書活動推進ホームページ」開設。学校・地域・図書館等の活動報告や、イベント告知を掲載し、情報発信しています。

6月

・「地域子ども会読書の集い」スタート。おはなしボランティアの皆さんが、2月までに10自治会を訪れました。

7月

・野田小学校で「夜のおはなし会」とあわせて「セミの羽化観察会」を実施。生きものの神秘に感動！

8月

・「夏休み朗読会 in いずみ」をクレインパークで開催（80人参加）。プロのアナウンサーの朗読を堪能しました。  
・各地域の夏祭りでプラカードを持って踊りに参加。青年団の皆さんも手作りの横断幕等で読書活動をアピールしてくださいました。

9月

・青年の家の「いずみのしおり製作ボランティア」が本格的に活動開始。3月までに約4000枚のしおりが完成。

11月

・出水小学校で絵本作家「サトシン」さんが講演。代表作の読み聞かせや「おてて絵本」で盛り上がりました。

10月

・東出水小学校で全児童による「選書会」を開催。  
・市立図書館で「文学を思いっきり語ろう in 出水」を開催。

12月

・「わくわく☆おはなしフェスタ」を開催。8グループがさまざまな手法でおはなしを披露。大川内中学校の文芸サークル「ハッピークローバー」の皆さんも参加されました。

1月

・第6回読書活動日本一のまちづくり推進大会を開催。「家読推進プロジェクト」の佐川二亮代表を講師にお迎えし、家読の大切さを講演していただきました。  
・下水流小学校と愛育保育園に、「本とあそぼう全国訪問おはなし隊」がやってきて、おはなしや絵本を楽しみました。

2月

・生涯学習・福祉・ボランティアフェスタのワークショップで「読み聞かせ」の体験コーナーを実施。

3月

・市立図書館システムを更新。インターネットから本の予約ができるようになりました。

2013（平成25）年度も読書に関するイベントや本の情報を発信していきます。  
読み聞かせの依頼も随時受け付けています。お気軽にお問い合わせください。



### 第3土曜日は「市民読書の日」

読書活動推進ホームページ「よんみゃんせ」

<http://www.city.izumi.kagoshima.jp/reading/index.html>



# 図書館だより

## 新しい本の紹介 (予定)

### ＜幼児・小学生＞

- 「どろんこ! どろんこ!」 むらかみ やすなり 作
- 「イヌ カウ コドモ」 金森 美智子 文
- 「ぼく、まってるから」 正岡 慧子 作
- 「ねこの手かします かいとうゼロのまき」 内田 麟太郎 作
- 「ぼくのサイ」 ジョン・エイジー 作
- 「もしも、ぼくがトラになったら」 ディーター・マイヤー 文
- 「ふかいあな」 キャンデス・フレミング 文
- 「かくれんぼ どうぶつえん」 石津 ちひろ 文
- 「つなひき」 ジョン・バーニンガム 作・絵
- 「おなべふこどもしんりょうじょ」 やぎゅう げんいちろう 作  
.....等

### ＜中学生・高校生＞

- 「林業少年」 堀米 薫 作
- 「ひみつの川」 マージョリー・キナン・ローリングズ 文
- 「スターリンの鼻が落っこちた」 ユージン・イェルチン 作・絵  
.....等

### ＜一般＞

- 「味な映画の散歩道」 池波 正太郎 著
- 「肉骨茶」 高尾 長良 著
- 「正義のセ」 阿川 佐和子 著
- 「いよう!」 山田 宗樹 著
- 「春風伝」 葉室 麟 著
- 「双頭の船」 池澤 夏樹 著
- 「ドンナ ビアンカ」 誉田 哲也 著
- 「一路」上・下 浅田 次郎 著
- 「蘭陵王の恋」 平岩 弓枝 著
- 「心配しないで、モンスター」 平安寿子 著
- 「突破口」 笹本 稜平 著
- 「ロスト・ケア」 葉真中 顕 著
- 「沈黙の町で」 奥田 英朗 著
- 「晩夏」 今野 敏 著
- 「破邪の剣 用心棒血戦記」 鳥羽 亮 著  
.....等

## 図書館員おすすめの本

### 【一般書】

『「また、必ず会おう」と  
誰もが言った。』  
喜多川 泰 著  
サンマーク出版

故郷から遠くはなれた東京  
に取り残された和也は、ひょんなことから、家まで自力で  
帰ることに。その道中の出会  
いから、自分を見直すきっか  
けを見つけ始めます。  
一人の少年の成長がリアル  
に描かれていて、読み進める  
うちに自分も一緒に成長でき  
る本です。

### 【児童書】

『しつれいですが、  
魔女さんですか』  
エミリー・ホーン 作  
江国 香織 訳  
パピル・パブラック 絵  
小峰書店

図書館で「魔女の百科事典」  
を読んだ黒猫のハーバート。  
魔女が黒猫をかわいがると  
いうことを知ったハーバート  
は、魔女さがしにでかけます。  
道ゆく人に「魔女さんです  
か?」と尋ねるハーバート。  
はたして本物の魔女を見つ  
けることができるのでしょうか  
か.....?

図書館名 (電話番号)	開館時間	4月の休館日
中央図書館 (☎ 63-2105)	平日 午前9時～午後8時 土曜・日曜・祝日 午前9時～午後6時	15日
高尾野図書館 (☎ 82-5452)	午前9時～午後6時	19日
野田図書館 (☎ 84-3100)		

## 4月 移動図書館運行表

ステーション名	運行時間	運行日
		4月
第1・3 火曜日	西之口団地自治公民館	2日
	鹿島自治公民館	16日
第2・4 火曜日	千本付団地広場	9日
	平和団地集会室	
	鹿島住宅広場	23日
	茶臼堀団地広場	
第1・3 水曜日	ラ・フォンテいずみ	3日
	江内北部コミュニティセンター	
	東辺田自治公民館前	
第2・4 水曜日	尾野島浜自治公民館	17日
	江内配本所(カントリーコア)	
	ウッドタウン自治公民館	
第1・3 木曜日	元町自治公民館	10日
	今釜西自治公民館	24日
第2・4 木曜日	鶴亀タウン	4日
	米ノ津駅前広場	
	福ノ江自治公民館	
第1・3 金曜日	受口自治公民館	11日
	屋地自治公民館	
	熊野神社前	
第2・4 金曜日	菅原神社(荘上・荘下)	25日
	栗毛野自治公民館	
	江川野自治公民館	
第1・3 土曜日	内野々下自治公民館	5日
	江川野自治公民館	
第2・4 土曜日	内野々下自治公民館	19日
	江川野自治公民館	
第1・3 日曜日	鶴水園	12日
	加紫久利住宅広場	
第2・4 日曜日	鶴水園	26日
	加紫久利住宅広場	

## 4月のおはなし会・親子読書会

中央図書館	おはなしのへや (毎週水曜日)	3日、10日、17日、24日 午後4時～
	だっこDEえほん	27日(土)午前10時～
高尾野図書館	おはなしのへや (毎週月曜日)	1日、8日、15日、22日 午後4時～
	親子読書教室 「すくすく」	9日(火)、23日(火) 午前10時30分～
野田図書館	おはなしのじかん (毎週木曜日)	4日、11日、18日、25日 午後4時～
	だっこDEえほん	4日(木)午前10時30分～
	夜のおはなし会	23日(火)午後7時～



市議会議長らが来市

姉妹都市 韓国順天市



2月19日、本市と姉妹都市盟約を結んでいる大韓民国順天市の金大熙議長ら7人が、5月に開催される順天国際庭園博覧会の広報活動の一環として本市を訪れました。歓迎式で渋谷市長は「順天湾国際庭園博覧会には出水市も庭園を出展する。

姉妹都市としてさまざまな分野で交流と絆を深めて、両市が発展できるように努力したい」と話しました。金議長は「姉妹都市となり、訪問できたことが非常にうれしい。視察して出水市のいいところを見習っていきたい」と話しました。

2013順天湾国際庭園博覧会

韓国で初めて開催される庭園博覧会です。未来のさまざまな庭園文化・技術を表示するもので、欧州など先進国ではすでに150年前から浸透している博覧会で、土木・治水・ITなどのその時代のあらゆる技術を総体的に活用し、都市開発および環境計画の一環として開催されます。開催期間は、4月20日から10月20日まで。5月11、12日は「出水の日」が設けられ、公式イベントが開催されます。本市からも訪問し、和太鼓演奏等の文化公演を通じてPR活動を行う予定です。

5位に躍進

第60回県下周駅伝大会



2月16日から20日までの5日間、薩摩・大隅路の53区間588.6キロで熱戦を繰り広げた第60回記念鹿児島県下周市郡対抗駅伝競走大会で出水チームは総合順位で昨年の7位から2つ順位を上げ第5位でした。2日目の郷土入りでは3位と8秒差の第4位に入るなど、昨年の総合タイムを約15分短縮する大活躍でした。



歌とダンスで魅了 宝塚歌劇団OGショー



宝塚歌劇団OGによるグランドショー「ザ・レビュー「サ・セ・パリⅡ」」の公演が2月2日、市文化会館で開催されました。

タカラジェンヌOGが華やかな衣装で、きらびやかな歌とダンスを披露。

多くの観客で埋め尽くされた会場は感動に包まれていました。

竹刀で交流

三市親善剣道大会



2月3日、市総合武道館で出水市、薩摩川内市、阿久根市の剣道連盟による三市親善剣道大会が開催され、各市25人ずつの団体戦が行われました。

本大会は、剣道を通じ、心身の修練と技術の向上およびお互いの交流を図ることを目的に開催され、今回で54回目。

会場では白熱した熱戦が繰り広げられ、優勝は出水市、準優勝は薩摩川内市でした。



優しさを学ぶ  
人権の花運動

人権の花運動の閉会式が2月13日、蕨島小学校でありました。

人権の花であるひまわりを育てるなど人権の大切さを全校児童で学んだことに対し感謝状が贈られました。児童を代表して6年生の東隆佑さんが「一人一人いいところを見つけるようにした」、杉川蘭さんが「一人で考えるよりみんなで考える方がいい」と取り組みを報告しました。



新のり祭り  
おさかな市

毎月第2土曜日に名護漁港で開催される名護新鮮おさかな市が2月9日開催され、多くの買い物客でにぎわいました。

今季できたばかりの出水産新のりの炙り方教室、のりの無料配布がありました。また、干物・すり身の調理教室では、多くの方が出水産水産物の調理方法を学んでいました。



掃海母艦が入港  
米ノ津港

2月23日、海上自衛隊掃海隊群の掃海母艦「うらが」の一般公開が行われました。「うらが」は神奈川県横須賀を母港とし、海中の機雷等を除去する掃海艇等への指揮や補給・支援を行う母艦機能を持った艦で八代海での掃海訓練のため米ノ津港に寄港していました。当日は、晴天に恵まれ、多くの市民が普段見ることのできない大型艦の内部等を熱心に見学していました。



正司歌江さんが講演  
ボランティアアフェスタ

2月16日、市文化会館で生涯学習・福祉ボランティアアフェスタが開催され、かしまし娘で全国に親しまれ、現在は女優として活躍されている正司歌江さんの講演があり、ユーモア溢れる語りで会場の笑いを誘っていました。また、ボランティア団体の活動紹介や体験コーナーのほか、福祉施設等で作られた物品の販売もあり、訪れた人はさまざまなボランティア活動に親しみ、楽しみながら学んでいました。



美声が響く  
少年少女合唱団

2月24日、第18回出水市少年少女合唱団定期演奏会が開催されました。

「ふるさとに生きる」をテーマに、少年少女の若く力強い声が響き渡りました。

演奏会の最後では、ゲスト出演した男性コーラス「ゴージュ」、「クレインコーラス」と多くの観客で埋め尽くされた会場が一緒になって「ふるさと」の大合唱がありました。



サザンで盛り上がる  
音鶴フェス

音鶴フェスinいずみ2013が2月23日、出水公会堂で開催されました。

音楽バンドのサザンオールスターズの演奏を完全に再現しているとテレビなどで取りあげられているKAWAMURABANDの演奏があり、会場はたいへん盛り上がりました。また、地元バンドのコンテストもあり、高校教諭の狩集浩志さんがグランプリを獲得しました。







# 有料広告を募集

【申込・問い合わせ先】

本庁政策調整室秘書広報係  
☎0996-63-4120

このページは、有料広告を掲載するページです。  
 広告内容は、広告主の原稿をそのまま掲載してありますので、  
 詳細な内容については、広告主に直接、お問い合わせください。  
 広報いずみの発行部数は21,200部で市内のほぼ全世帯に配布  
 されますので、同窓会や記念事業等のイベント告知にもご利用  
 ください!! ただし、掲載可能な数に限りがありますので掲載  
 希望が多数の場合は、調整させていただきますのでご了承ください。

## 法的問題の予防・解決に 全力を尽くします

法的問題かどうか分からないときも、お気軽にご相談ください

個人の初回相談は  
**無料**です。

※ 無料または法テラスの民事法律扶助  
 助ご利用による負担のない方式

**細谷法律事務所**

TEL 0996-79-3325 平日9時～18時

(土日は事前にご予約ください)

鹿児島県弁護士会所属 弁護士 細谷 文規

出水市明神町410 (出水総合医療センター向かい)

ながしま まりん  
 弁護士 永嶋 真倫 (鹿児島県弁護士会所属)

よねだ けいご  
 弁護士 米田 圭吾 (鹿児島県弁護士会所属)

### ■ 出水法律事務所 ■

住所：出水市昭和町3-24

電話：0996-79-3535

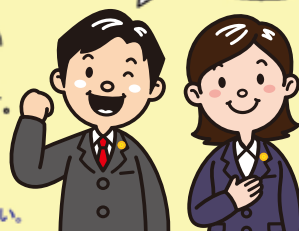
相談時間 平日(月曜日～金曜日)

午前9時30分～午後5時まで ※土日・祝日はお休みですが、平日にご都合がつかない場合にはご相談ください。

法的なアドバイスが必要なこんな時・・・

- ・相続や遺言について聞きたい
  - ・離婚をしたい
  - ・借金などで相談したい
  - ・経営が苦しい
  - ・会社・個人事業の顧問になってほしい
  - ・会社と従業員の問題で相談したい
  - ・その他、幅広い分野を取り扱っています。
- 皆様がお困りのことについてお気軽に  
 ご相談ください。

初回の相談料は  
1時間まで無料です



### 紫学館創立満55周年特別記念

# 25年度 新学年度生募集

**授業料・コース大幅改定**

(例)新中1 英・数・国・理指導で13650円→**9600円**

**4月8日始業**

学校補習・受験学習を全面サポート!

**只今受付中!**

小学生 ◇ 5・6年 算・国 指導  
 高校生 ◇ 個別指導 英・数 指導

中学生 ◇ 1年 英・数・国・理 指導  
 ◇ 2・3年 主要5教科 指導

申し込み・問い合わせはすべて電話で  
 0996-62-0454

受付時間 PM 2:00～PM 8:00(日祭日を除く)

伝統と実績を誇る

## 紫学館

出水市向江町6-28



## 有村英語教室

場所：高尾野町HottoMotto上階

小学生コース：木曜日(月4回)

中学生コース：月/水/金(週3回)

準2級コース：木曜日(月4回)

2級/センターコース：火曜日(月4回)

国立2次/私大コース：火曜日(月4回)

準一級コース：土曜日(月2回)

講師：有村真由美

＜免許及び資格等＞  
 高等・中学校教諭一種免許・博物館学芸員資格等  
 現在までの英検20か国以上  
 中東(イラン)長期滞在経験あり

連絡先(携帯) 090-9793-8314



英語を好きに!  
 英語、そして世界のこと  
 を楽しく学ぼう!

## 調理スタッフ募集

私たちは喫食者の身内になったつもりで  
 食事サービスをしています。

- ★野田町の施設  
 ・6:00～15:00、10:00～19:00の2交代制  
 ・6:30～13:00、15:30～19:00の2交代制
- ★高尾野町の施設  
 ・5:30～14:30、9:30～18:40の2交代制

- ◎仕事内容：調理・盛付・食器洗浄等
- ◎各種保険完備・交通費支給・制服等貸与・食事補助あり

出水市内の施設やクリニックでも  
 スタッフを募集しています。  
 「広報いずみを見た」とお電話ください!

富士産業株式会社 鹿児島事業部 TEL.0120-55-5805

鹿児島市西田1-5-1 鹿児島高尾野ビル5F



## 当番医のお知らせ

担当医療機関は、下表のとおりです。

○都合により担当医療機関が変更になることがあります。出水消防署(☎63-0119)にお問い合わせください。

○当番医での受診は、急患に限ります。

※[当]：日曜・祝日在宅当番医(午前9時～午後5時)

[児]：小児科当番医(午前10時～正午)

4 月				
日	医 療 機 関 名			
7日(日)	[当]	よう皮ふ科医院	皮膚科	鹿島 ☎63-1112
	[当]	東医院	内・外・胃腸科	六月田中 ☎67-1861
	[当]	黒木胃腸科外科医院	胃腸・外科	阿久根市 ☎75-0200
	[当]	飯尾医院	内・外・婦人科	長島町 ☎88-5040
	[当・児]	しみずこども医院	小児科	阿久根市 ☎68-0633
14日(日)	[当]	奥田蘇明会医院	内・皮膚・精神科	町(高尾野) ☎82-3998
	[当]	つかさとクリニック	内・神経内科	今釜西 ☎67-5560
	[当]	いまむらクリニック	泌尿器科・内科	阿久根市 ☎73-1700
	[当]	鷹巣診療所	内・外科	長島町 ☎86-0054
	[児]	二宮医院	内・小児科	栄町 ☎62-0167
21日(日)	[当]	整形外科ばばぐちクリニック	整外科	六月田中 ☎64-8260
	[当]	高尾野診療所	内・外科	上の原(高尾野) ☎82-0017
	[当]	門松医院	内・外科	阿久根市 ☎64-6100
	[当]	長島クリニック	内・外科	長島町 ☎88-6405
	[児]	こどもクリニック永松	小児科	鹿島 ☎64-1500
28日(日)	[当]	福元医院	内・循環器科	新町 ☎67-3200
	[当]	荘記念病院	内科・精神	西水流 ☎82-3113
	[当]	山田クリニック	内・外科	阿久根市 ☎72-0420
	[当]	平尾診療所	内・外科	長島町 ☎88-2595
	[児]	出水総合医療センター		早馬 ☎67-1611
29日(月)	[当]	吉田耳鼻咽喉科医院	耳鼻咽喉科	栄町 ☎62-0170
	[当]	しもぞのクリニック	内・胃腸科	石坂(出水) ☎63-8300
	[当]	北国医院	外・小児・整外科	阿久根市 ☎72-0016
	[当]	飯尾医院	内・外・婦人科	長島町 ☎88-5040
	[児]	しみずこども医院	小児科	阿久根市 ☎68-0633

## 休日当番歯科医・当番薬局

4月7日				4月28日			
しお歯科医院	歯科	☎67-5844	米ノ津駅通り	福原歯科医院	歯科	☎63-2501	上沖田
あすか薬局		☎63-7322	鹿島	ハート薬局		☎79-3877	新町
あじさい薬局		☎67-2055	六月田下	しもずる薬局		☎64-2211	西水流
4月14日				4月29日			
太田歯科クリニック	歯科	☎84-4700	仲町(野田)	村岡歯科医院	歯科	☎62-0601	春日町
いまがま調剤薬局		☎65-7550	今釜西	クレイン調剤薬局		☎63-4300	栄町
4月21日				D・ML五万石薬局		☎63-8800	野添(出水)
上野歯科医院	歯科	☎63-2306	西町	※歯科医院診療時間 午前9時～正午 ◎変更になることがあります。 出水消防署(☎63-0119)にお問い合わせください。			
フタヤ薬局		☎67-5253	六月田中				
高尾野会営薬局		☎64-2110	上の原				

## 水道修繕工事当番事業者

期 間	出 水 地 域			高尾野・野田地域		
	工事事業者	平 日	休日および平日の 午後5時以降	工事事業者	平 日	休日および平日の 午後5時以降
4月1日～7日	出水合同電設	☎62-0676	携帯電話 (090-7397-7898)	樋口電設	☎85-5901	携帯電話 (090-7154-7490)
4月8日～14日	山門電気商会	☎67-1066		ホクシン工建	☎82-0612	
4月15日～21日	司工業	☎63-7485		野村電設	☎82-3637	
4月22日～28日	岩崎電設	☎62-1414		第一産業	☎84-2089	
4月29日	ヤマサキ電機産業	☎67-3405		三友建設	☎82-0173	
4月30日	たかさご水道	☎67-4400		別府水道住宅設備	☎84-2080	

※家庭内の修繕は、施工した工事事業者にご連絡ください。

## 4月の主な行事

- 7日(日) ▶ 消防団辞令交付式および規律訓練(午前8時30分・市総合体育館多目的広場)
- 8日(月) ▶ 公立小・中学校入学式および公立幼・小・中・高始業式
- 27日(土) ▶ 市スポーツ少年団結団式(午前10時・市総合体育館)



ツルの保護、鳥インフルエンザの防疫に使用してもらいたいと県ツル保護会に寄付をされた国際ソロプチミスト出水（岩崎千鶴子会長）のみなさん



全日本大学駅伝、実業団駅伝などで活躍し、現在本市に在住している永田宏一郎さんが表敬訪問しました。



## LED防犯街路灯

### 出水駅東口に10基設置

出水駅東口緑地公園の市道出水駅東線および広瀬松尾線の歩道沿いに、良好な景観および地域住民や観光客等が夜間安心して歩ける安全な歩行空間を形成するため設置しました。



## 表紙取材レポ



出水の植木を紹介するため、姉妹都市の大韓民国順天市で開催される「2013順天湾国際庭園博覧会」に、日本庭園を出展された出水造園建設業協会のみなさん（写真上）、本市の児童・園児らが描いた夢の絵が展示されています（写真下）。

## クレインパークだより 84

1月のサンデーサイエンスでは、押し花を使つてクレインダーを作りました。クレインパークの周辺で集めた植物で作った押し花を、クレインダーの台紙に好きなようにデザインして作ります。熱を加えてパウチすると、押し花の色が鮮やかにきれいです。

### 『今月の問題』

鳥の子育て時期である春から夏にかけて、地面にいるヒナを見かけることがあります。このとき、どうする？

- A 親鳥が近くにいるので、そっとその場を離れる
- B 拾って帰る
- C 人間が育てる

☆ 答えは来月号で先月号の答えはB ソダグロヅル でした。



ました。

■発行 出水市  
■出水市役所(本庁) 高尾野支所 野田支所  
■ホームページアドレス  
■電子メールアドレス

■編集 政策経営部政策調整室  
〒899-0292 鹿児島県出水市緑町1番3号  
TEL0996-63-2111(代表) FAX0996-63-0680  
〒899-0492 鹿児島県出水市高尾野町大久保7番地  
TEL0996-63-2111(代表) FAX0996-82-2399  
〒899-0502 鹿児島県出水市野田町下名7035番地  
TEL0996-63-2111(代表) FAX0996-84-2078  
<http://www.city.izumi.kagoshima.jp/>  
info\_izm@city.izumi.kagoshima.jp

■携帯電話用ページ <http://www.city.izumi.kagoshima.jp/i/>

スマートフォン用



携帯電話用

